



## prográmma Bures boahhtin! Velkommen!

<b>Vuossárgga 23.10.</b> <p><b>Olles vahku:</b> Kárášjoga skuvllas ohppiid doalut: <b>Hele uka:</b> Arr. Karasjok skole: <a href="http://www.Minskole.no/karasjok">www.Minskole.no/karasjok</a> Mánáidgárddiin iežaset doalut / Barnehagene egne tilbud <b>Kárenaš Sámi Giella- ja kulturguovdáš ti. 12-15:</b> <b>Giellavahku rahpan.</b> Dearvvuodat. Káffe, gáhkut. Fáddá: Giella- ja kulturdoaimmat. Mii ohcaluvvo? Čilget kártema bohtosiid ja bovdet buktit oaiviliid. Kárenaš filmmažat. Márkka: Girjjet, áigečállagat, plakáhtat. <b>Ápning av Giellavahku.</b> Hilsener. Kaffe og kaker. Tema: Språk- og kulturtilbud – hva etterspørres? Informasjon om kartlegging, og invitasjon til å bringe innspill. Kárenaš-filmer. Marked: Bøker, tidsskrifter, plakater. <b>Sámi joatkkaskuvla ti. 18:</b> Giella buohkaide - Gulahallan. lešgudet gulahallanvuigiid vásáhusat. Rabas čoahkkin. Språk for alle. Erfaringer med ulike kommunikasjonsmåter. Ápent møte. Arr. Karasjok lokallag NFU Norsk Forbund for Utviklingshemmede</p>	<b>Manneborgga 24.10.</b> <p><b>Kárenaš Giellaguovddáš ti.11.30-13:</b> <b>Beaivesáhka</b> Mo sámegiela loktet / nannet? Beavddebirra ságastallan. Lunsjtreff: Om å løfte / styrke samisk språk – hvordan? Samtale - ordet fritt. Girje- ja plakáhtamárkka. Bok- og plakatmarked. <b>Helsesenteret 2. etg. Møterom 13.30-14.30:</b> Sámegieloahppu dearvv.bálvalusas – fina fal! Čájehat odđa digitála kurssa. / Samiskopplæring for helsetjenesten – stikk innom! Vi demonstrerer digitalt kurs. <b>Kárenaš Giellaguovddáš ti. 18-19.30:</b> Digitalt møte med Sámi NuoraidLávdi HATS Hálogaland Amatørteaterselskap Maid sáhttit fállat nuoraide? Info: Teáhter, filbma, luohiti, musihkka – mat buvtášit eanet sámegiela arenaid báikái. Hva kan vi tilby de unge? Info: Teater, film, joik, musikk – som bidrar til flere lokale samiskspråklige arenaer. Lág. HATS, Searvviit, Kárenaš Sámi Giella- ja kulturguovdáš</p>	<b>Gaskavahku 25.10.</b> <p><b>Girjerájus/Biblioteket:</b> Girječáli lohka ohppiide. Forfatter leser for elever. <b>Kárenaš Giellaguovddáš 11-15:</b> Márkka Marked <b>Kirku/Kirken 16.30-18.30:</b> Giellakafeá. Čalmustáhttit sámegiela. Sprákkafe. Synliggjøre samisk språk. Lág. Diakonibargi, searvegoddi/ Arr. Diakoniarbeider, menighet <b>Duodjeinstituhtta ti. 17:</b> Duodji – fáldagat ja ovttasbargu gilis. Árvalusat ja ságastallan. / Duodji – tilbud og samarbeid lokalt. Innspill til og diskusjon med G.-Finnmárkku Sámiid Duodji &amp; Duodjeinstituhtta. Lág. Kárenaš Giella- ja kulturguovdáš, Duodjeinstituhtta <b>SVD Sámiid Vuorká Dávvirat ti. 18:</b> Sámi eallima bálgás: Nuortalaččaid ja Bassi Trifona árbi. Čájáhusrahpan. Pá sporet av skoltesamisk liv, St.Trifons levende arv. Utstillingsåpning. Lág. SVD-Sámiid Vuorká-Dávvirat</p>
<b>Duorastaga 26.10.</b> <p><b>Sámi Dáiddaguovddáš ti.17:</b> Dáiddár / Kunstner Ron Te Kawa, kurator Zoe Black. Ságastallan. Diskusjon. <b>Ti.18:</b> Čájáhusrahpan / Utstillingsåpning Ron Te Kawa, maori fra Aotearoa. Lág. Sámi Dáiddaguovddáš / Samisk kunstnersenter <b>Giellavahku doalut leat nuvtá!</b> <b>Gratis á delta pá Giellavahku!</b></p>	<b>Bearjadaga 27.10.</b> <p><b>Duodjeinstituhtta ti. 17-20:</b> Garraduodjekursa. Buot ahkásaččaide. 5 saji. Kurs i hardsløyd. For alle, samiskspråklig. 5 plasser. Oahpaheaddjit / Lærere: Jovna S.Laiti &amp; Kirsi Paltto. Lág. Kárášjoga Sámiid Searvi. <b>Kirku ti. 17.30-20:</b> HalloVenn party. 13-18 jahkásaččaide. Fáddá: Buorit ustibat. For unge 13-18 ár. Tema: Gode venner. Lág. Searvegoddepedagoga ja diakonibargi/ Arr. Menighetspedagog og diakoniarbeider,</p>	<b>Lávvardaga 28.10.</b> <p><b>Duodjeinstituhtta ti. 09-15.30:</b> Garraduodjekursa joatká. Kurs i hardsløyd fortsetter. Lág. Kárášjoga Sámiid Searvi. <b>Kirku ti.11-13:</b> HalloVenn party 0-6 jahkásaččaide. / Barn 1-6 ár. <b>Kirku 14-16:</b> HalloVenn party 7-12 jahkásaččaide/Barn 7-12 ár. Fáddá: Buorit ustibat. Tema: Gode venner. Lág. Searvegoddepedagoga ja diakonibargi/ Arr. Menighetspedagog og diakoniarbeider, <b>Sotnabeaivve 29.10.</b> <b>Duodjeinstituhtta ti. 09-15.30:</b> Garraduodjekursa joatká. Kurs i hardsløyd fortsetter. Lág. Kárášjoga Sámiid Searvi. <b>Kirku ti. 11:</b> Ipmilbálvalus Gudstjeneste. Lág. Searvegoddi</p>

